



R22C3

Engine ref.	S4Q2-Z361SD
Alternator ref.	KH00440T
Canopy	M3126
Performance class	G2

GENERAL CHARACTERISTICS	
Frequency (Hz)	50 Hz
Voltage (V)	400/230
Standard Control Panel	APM303
Optional control panel	APM403

Voltage	ESP		PRP		Standby Amps
vonago	kWe	kVA	kWe	kVA	otanaby rimpo
400/230	17,6	22	16	20	32

DESCRIPTIVE

- Stage 3a engine
- Four-pole circuit breaker
- Connection terminal box rental type
- Containment fuel tank and large autonomy
- Forks and frame protection pads
- Inlet air preheating
- Battery isolating switch
- Oil drainage pump
- Heavy duty air filter with interchangeable cartridge
- Primary filter
- Heat hand protections (EC standards)
- Access door to the radiator

SMALL AUTONOMY DIMENSIONS	
Length (mm)	1850
Width (mm)	901
Height (mm)	1355
Dry weight (kg)	794
Tank capacity (L)	153

SOUND LEVELS	
Acoustic pressure level @1m in dB(A) (Associated uncertainty)	74 (0,36)
Acoustic pressure level @7m in dB(A) (Associated uncertainty)	61
Sound power level guaranteed (Lwa)	90

POWER DEFINITION

PRP : Prime Power is available for an unlimited number of annual operating hours in variable load applications, in accordance with ISO 8528-1. ESP : The standby power rating is applicable for supplying emergency power in variable load applications in accordance with ISO 8528-1. Overload is not allowed.

TERMS OF USE

According to the standard, the nominal power assigned by the genset is given for 25°C Air Intlet Temperature, of a barometric pressure of 100 kPA (100 m A.S.L), and 30 % relative humidity. For particular conditions in your installation, refer to the derating table.

ASSOCIATED UNCERTAINTY

For the generating sets used indoor, where the acoustic pressure levels depends on the installation conditions, it is not possible to specify the ambient noise level in the exploitation and maintenance instructions. You will also find in our exploitation and maintenance instructions a warning concerning the air noise dangers and the need to implement appropriated preventive measures.

KOHLER SDMO

R22C3

ENGINE CHARACTERISTICS

GENERAL ENGINE DATAS	
Engine brand	MITSUBISHI
Engine ref.	S4Q2-Z361SD
Air inlet system	Athmo
Cylinders configuration	L
Number of cylinders	4
Displacement (L)	2,51
Charge Air coolant	
Bore (mm) x Stroke (mm)	88 x 103
Compression ratio	22 : 1
Speed (RPM)	1500
Pistons speed (m/s)	5,15
Maximum stand-by power at rated RPM (kW)	22,20
Frequency regulation, steady state (%)	+/- 2.5%
BMEP @ PRP 50 Hz (bar)	6,40
Governor type	Mechanical

COOLING SYSTEM

Radiator & Engine capacity (L)

Fan power (kW)	0,70
Fan air flow w/o restriction (m3/s) Available restriction on air flow (mm H2O)	0,77
Type of coolant	Glycol-Ethylene

6

0,60 5,50 0

EMISSIONS

Emission PM (g/kW.h)	
Emission CO (g/kW.h)	
Emission HC+NOx (g/kWh)	
Emission HC (g/kW.h)	

Exhaust gas temperature @ ESP 50Hz (°C) Exhaust gas flow @ ESP 50 Hz (L/s)	
Max. exhaust back pressure (mm H2O)	680
FUEL	
Consumption @ 100% load ESP (L/h)	6,90
Consumption @ 100% PRP load (L/h)	6,20
Consumption @ 75% PRP load (L/h)	4,70
Consumption @ 50% PRP load (L/h)	3,40
Maximum fuel pump flow (L/h)	
OIL	
Oil system capacity including filters (L)	6,50
Min. oil pressure (bar)	1
Max. oil pressure (bar)	3,90
Oil consumption 100% ESP (L/h)	

HEAT BALANCE

Oil sump capacity (L)

Heat rejection to exhaust (kW) Radiated heat to ambiant (kW) Heat rejection to coolant HT (kW)

AIR INTAKE

Max. intake restriction (mm H2O) Intake air flow (L/s)

200

5,50

KOHLER SDMO.

R22C3

ALTERNATOR CHARACTERISTICS

Alternator ref.	KH00440T
Number of Phase	Three phase
Power factor (Cos Phi)	0,80
Altitude (m)	0 à 1000
Overspeed (rpm)	2250
Number of pole	4
Capacity for maintaining short circuit at 3 In for 10 s	Yes
Insulation class	Н
T° class (H/125°), continuous 40°C	H / 125°K
T° class (H/163°C), standby 27°C	H / 163°K
AVR Regulation	Yes
Total Harmonic Distortion in no-load DHT (%)	<3.5
Total Harmonic Distortion, on linear load DHT (%)	<5
Wave form : NEMA=TIF	<50
Wave form : CEI=FHT	<2
Number of bearing	Single Bearing
Coupling	Direct
Voltage regulation at established rating (+/- %)	0,50
Recovery time (Delta U = 20%	500
transcient) (ms)	
Indication of protection	IP 23
Technology	Brushless

1		
	Continuous Nominal Rating 40°C (kVA)	20
	Standby Rating 27°C (kVA)	22
	Efficiencies 100% of load (%)	87,10
	Air flow (m3/s)	0,06
	Short circuit ratio (Kcc)	0,6080
	Direct axis synchro reactance unsaturated (Xd) (%)	193
	Quadra axis synchro reactance unsaturated (Xq) (%)	98
	Open circuit time constant (T'do) (ms)	926
	Direct axis transcient reactance saturated (X'd) (%)	15,40
	Short circuit transcient time constant (T'd) (ms)	74
	Direct axis subtranscient reactance saturated (X"d) (%)	7,70
	Subtranscient time constant (T"d) (ms)	7
	Quadra axis subtranscient reactance saturated (X"q) (%)	16,20
	Subtranscient time constant (T"q) (ms)	7
	Zero sequence reactance unsaturated (Xo) (%)	0,60
	Negative sequence reactance saturated (X2) (%)	12,01
	Armature time constant (Ta) (ms)	11
	No load excitation current (io) (A)	0,98
	Full load excitation current (ic) (A)	2,66
	Full load excitation voltage (uc) (V)	17
	Engine start (Delta U = 20% perm. or 30% trans.) (kVA)	58,43
	Transcient dip (4/4 load) - PF : 0,8 AR (%)	11
	No load losses (W)	644,97
	Heat rejection (W)	2352,29
	Unbalanced load acceptance ratio (%)	100



R22C3

CONTROL PANEL

APM303, comprehensive and simple



The APM303 is a versatile unit which can be operated in manual or automatic mode. It offers the following features: Measurements:

phase-to-neutral and phase-to-phase voltages, fuel level (In option : active power currents, effective power, power factors, Kw/h energy meter, oil pressure and coolant temperature levels)

Supervision:

Modbus RTU communication on RS485 Reports:

(In option : 2 configurable reports)

Safety features:

Overspeed, oil pressure,coolant temperatures, minimum and maximum voltage, minimum and maximum frequency (Maximum active power P<66kVA)

Traceability:

Stack of 12 stored events

For further information, please refer to the data sheet for the APM303.

APM403, basic generating set and power plant control



The APM403 is a versatile control unit which allows operation in manual or automatic mode Measurements : voltage and current kW/kWh/kVA power meters Standard specifications: Voltmeter, Frequency meter. Optional : Battery ammeter. J1939 CAN ECU engine control Alarms and faults: Oil pressure, Coolant temperature, Overspeed, Start-up failure, alternator min/max, Emergency stop button. Engine parameters: Fuel level, hour counter, battery voltage. Optional (standard at 24V): Oil pressure, water temperature. Event log/ Management of the last 300 genset events. Mains and genset protection Clock management USB connections, USB Host and PC, Communications : RS485 INTERFACE ModBUS protocol /SNMP Optional : Ethernet, GPRS, remote control, 3G, 4G, Websupervisor, SMS, E-mails